

# Le Candillarguais

Votre magazine d'information trimestriel



**Bilan 2020  
& Budget 2021**



Chères Candillarguaises, chers Candillarguois,

L'année 2021 est désormais bien lancée. Depuis notre investiture et durant ces longs mois de crise sanitaire, nous avons poursuivi un objectif majeur pour Candillargues : créer les conditions pour réaliser nos projets sans augmenter les impôts.

En dépit des difficultés financières de la commune - notamment grevée par les dettes contractées au fil des années et par un budget de fonctionnement alourdi - nous terminons l'année 2020 positivement et sommes en capacité de vous proposer un budget 2021 sincère et maîtrisé qui préserve votre pouvoir d'achat.

Nous avons pris plusieurs décisions essentielles pour assurer cette démarche vertueuse :

- Renégocier tous nos contrats et résilier ceux qui ne sont pas essentiels, pour diminuer nos charges de fonctionnement ;
- Investir sur les compétences de nos agents et ré-internaliser des missions ;
- Nouer des liens solides avec nos partenaires publics et privés

pour servir au mieux notre village ;

- Partager nos projets avec les Candillarguois parce-que vous êtes les premiers concernés.

Ces choix ont commencé à porter leurs fruits :

- Le recalibrage de la RD106 est enfin acté et planifié ;
- Nos partenaires publics nous font confiance et investissent dans nos projets : l'extension du Groupe Scolaire débutera en juillet 2021 ;
- Notre effectif est au complet et le temps de travail de nos agents est adapté aux missions qui leur sont confiées, y compris des missions jusqu'ici externalisées et onéreuses ;
- Le château d'eau et l'éolienne de Candillargues constituent le premier chantier participatif du village où bénévoles, agents municipaux et bientôt association d'insertion professionnelle se retrouveront (d'autres suivront) ;

Autre démarche d'envergure : dessiner le Candillargues de demain, un Candillargues harmonieux et foncièrement humain !

Une étude urbaine sera lancée dans les semaines à venir : nous définirons les aménagements des vingt prochaines années en tenant compte de critères essentiels tels que la re-végétalisation de l'espace public, les déplacements, le stationnement, la préservation de l'environnement et du patrimoine, les contraintes hydrauliques ou encore la valorisation de notre centre ancien. À l'issue : une révision sérieuse et partagée de notre P.L.U. (Plan Local d'Urbanisme).

Enfin, l'été sera bientôt là ! Nous espérons tous une amélioration du contexte sanitaire et le retour à la vie « normale » avec de joyeuses perspectives de vie : la réouverture de nos commerces, de nos activités culturelles et associatives, un été d'animations, de vie et de partage. Dans cette perspective, votre marché local vous accueille désormais tous les samedis, vous y retrouverez vos producteurs et commerçants locaux et leurs produits du terroir dans un cadre chaleureux.

Au plaisir de vous y retrouver !

Bien à vous,

Votre Maire,  
Anthony Melin



**Directeur de publication :**  
Anthony MELIN,  
Maire de Candillargues

**Rédaction en chef :**  
Coraline FESQUET, Conseillère  
Municipale Déléguée à l'Information  
et à la Communication

**Comité de rédaction :**  
12 rue Paul Valéry - 34130  
Candillargues

**Impression :**  
Exagroup SAS - 59 Rue de Thor,  
Business Plaza Bâtiment 2 - 34000  
MONTPELLIER

**Service communication :**  
contact@candillargues.fr

**Copyright :**  
Guy Lebreton

**Tirage**  
1 000 exemplaires - Certifié PEFC™

# Sommaire

<b>Dossier :</b>	<b>p.4-9</b>
<b>Bilan 2020 &amp; Budget 2021</b>	
<b>Santé - Social</b>	<b>p.10-11</b>
<b>Cadre de vie</b>	<b>p.12-15</b>
<b>Vie scolaire</b>	<b>p.16-19</b>
<b>Associations</b>	<b>p.20-24</b>
<b>Urbanisme</b>	<b>p.25-30</b>
<b>Tribune libre</b>	<b>p.31</b>

## Infos utiles

### Mairie de Candillargues

12 Rue Paul Valéry 34130 Candillargues  
Ouverture : de 8h à 12h du lundi au vendredi, et de 14h à 17h les lundi, mardi, jeudi et vendredi

☎ 04 67 06 12 95  
✉ mairie@candillargues.fr  
🌐 www.candillargues.fr

📱 @communedecandillargues  
📷 @commune\_de\_candillargues

### Bibliothèque de Candillargues

12 Rue Paul Valéry, 34130 Candillargues  
Ouverture : le mercredi de 14h à 18h, et le samedi de 14h à 17h

### CCAS

12 Rue Paul Valéry, 34130 Candillargues  
Ouverture : sur rendez-vous  
☎ 04 67 06 12 95  
✉ christian.billebault@candillargues.fr



En raison de la crise sanitaire, l'année 2020 aura été difficile à plusieurs titres, sans que nous en mesurions encore toutes les conséquences sociales et financières.

C'est dans ces circonstances que notre commune a connu un changement d'équipe municipale en Juin 2020 et a donc hérité d'un budget voté par la précédente équipe.

# Recette de fonctionnement 2020 en €

	Montant	Taux Réalisation*
Fiscalité locale	691 225 €	102 %
Dot. & participations Etat	246 013 €	101 %
Produits courants	88 824 €	111 %
Produits Exceptionnels	220 €	NA
Atténuations de charges	7 631 €	NA
Opérations d'ordre	0 €	NA
<b>TOTAL</b>	<b>1 033 913 €</b>	

\*Recettes de fonctionnement effectives / Crédits Budgétaires x 100

## Évolution des Recettes entre 2018 et 2020

### UNE BAISSÉ DES RECETTES DE - 4 %

#### Fiscalité Locale : + 2 % dont :

- + 18 436 € des recettes concernant le poste taxes foncières et d'habitation.
- + 9 760 € concernant les taxes additionnelles et de droits de mutation.
- 11 343 € d'attribution de compensation.

	Montant 2018	Montant 2019	Montant 2020
Fiscalité locale	638 462 €	676 603 €	691 225 €
Dot. & participations État	293 707 €	262 820 €	246 013 €
Produits courants	52 628 €	75 151 €	88 824 €
Produits Exceptionnels	599 €	3 407 €	220 €
Atténuations de charges	18 974 €	0	7 631 €
Opérations d'ordre	6 221 €	62 163 €	0
<b>TOTAL</b>	<b>1 010 591 €</b>	<b>1 080 144 €</b>	<b>1 033 913 €</b>

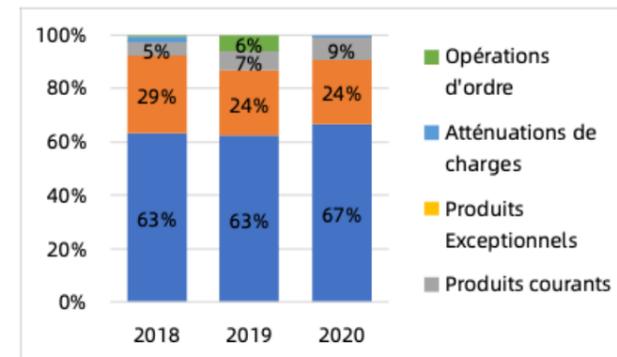
#### Dotation et participation de l'état : - 6 % dont :

- 21 131 € dotation de solidarité rurale.

#### Produits courants : + 28 % dont :

- + 9 927 € refacturation de frais à l'Agglomération du Pays de l'Or.

## Évolution des Recettes entre 2018 et 2020



La part des recettes fiscales (67 %) augmente toujours en lien avec l'accroissement de la population et l'on constate la suppression de la « dotation de solidarité rurale ».

# Dépenses de fonctionnement 2020 en €

## Réalisation des Dépenses de Fonctionnement 2020

### UNE HAUSSE DES DÉPENSES DE 4 %

#### Charges à caractère général : + 13 % dont :

- + 13 275 € Dépenses énergie-électricité.
- + 27 478 € autres services extérieur (dont Mission agents Intérim).

#### Charges de personnel : + 1 % dont :

- Mise en application du RIFSEEP (voir page 9).

#### Charges de gestion courante : - 5 % dont :

- + 13 440 € d'indemnités des élus.
- + 2 831 € Cotisations de retraite.
- 26 364 € créances éteintes de 2019.
- + 2 000 € Subvention CCAS.
- + 608 € Subventions Associations.
- + 1 078 € Service Incendie.

	Montant	Taux Réalisation*
Charges à caractère général	322 697 €	99 %
Charges de personnel	496 767 €	99 %
Charges de gestion courante	125 316 €	98 %
Charges financières	31 207 €	98 %
FPIC	18 021 €	79 %
Charges exceptionnelles	750 €	100 %
Opération d'ordre	7 721 €	100 %
<b>TOTAL</b>	<b>1 002 479 €</b>	

\*Dépenses de fonctionnement effectives / Crédits Budgétaires x 100

## Évolution des Dépenses de Fonctionnement entre 2018 et 2020

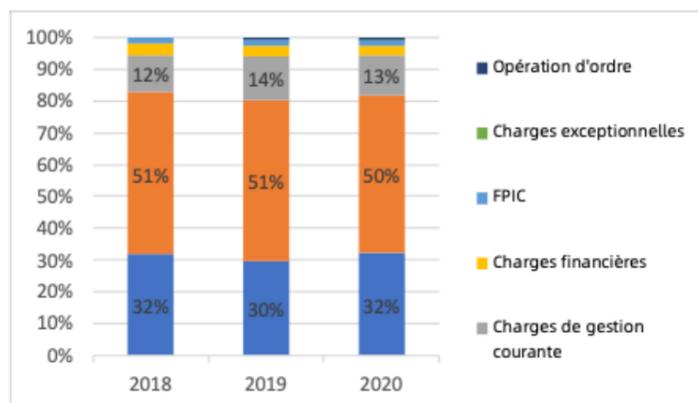
	Montant 2018	Montant 2019	Montant 2020
Charges à caractère général	293 603 €	286 432 €	322 697 €
Charges de personnel	474 765 €	490 186 €	496 767 €
Charges de gestion courante	106 480 €	131 805 €	125 316 €
Charges financières	34 242 €	32 538 €	31 207 €
FPIC	15 313 €	16 462 €	18 021 €
Charges exceptionnelles	555 €	0 €	750 €
Opération d'ordre	0 €	7 720 €	7 721 €
<b>TOTAL</b>	<b>924 958 €</b>	<b>965 143 €</b>	<b>1 002 479 €</b>

Pour information, le Budget supplémentaire 2020 voté par l'ancienne municipalité intégrait l'augmentation des indemnités (le montant d'indemnité représentait 53 100 €, pour un total de 129 450 € de charges de gestion courante).

## Répartition des dépenses entre 2018 et 2020

La répartition des dépenses se maintient avec des frais de personnel qui représentent toujours la moitié des dépenses totales.

Nous souhaitons capitaliser dès 2021 sur ces employés en internalisant certaines prestations de service et ainsi économiser sur nos charges de fonctionnement. ■



## Recette d'investissement 2020

	Montant	Taux Réalisation*
Dotation et fond globalisés	145 711 €	80 %
Subventions reçues	234 770 €	50 %
Emprunt Souscrits	0 €	-
Autres recettes d'investissement	77 343 €	100 %
Opérations d'ordre	22 203 €	95 %
<b>TOTAL</b>	<b>480 026 €</b>	

Au vu du contexte et des dépenses déjà réalisées (rue Simone Veil et rue des Tamaris), votre nouvelle équipe municipale a choisi de stopper les projets engagés tels que la Plaine des Sports.

Ceci a pour but de sécuriser le budget et de permettre de dégager des fonds suffisants pour réaliser dès 2021 l'un des projets principaux de ce mandat : l'extension du Groupe Scolaire « La Saladelle ». ■

\*Recettes d'investissement effectives / Crédits Budgétaires x 100

## Dépenses d'investissement 2020

	Montant	Taux Réalisation*
Dépenses d'équipement	438 667 €	57 %
Autres dépenses d'investissement	95 739 €	100 %
Opération d'ordre	14 482 €	92 %
<b>TOTAL</b>	<b>548 888 €</b>	

\*Dépenses d'investissement effectives / Crédits Budgétaires x 100

## Résultat définitif d'exploitation 2020

Le résultat est égal à la différence entre la totalité des produits et des charges de fonctionnement de l'exercice. Il tient compte des dotations et reprises sur amortissements et provisions. Il équivaut au solde positif ou négatif de la section de fonctionnement qui apparaît dans le compte administratif. ■

Recettes de Fonctionnement	1 033 913 €
Dépenses de Fonctionnement	1 002 479 €
<b>Résultat de l'exercice</b>	<b>31 434 €</b>
Excédent de Fonctionnement de 2019	112 696 €

## Évolution des résultats bruts de 2017 à 2020

Sans report des excédents des années antérieures. ■

	2017	2018	2019	2020
Produits Fonctionnement	1 540 675 €	1 010 591 €	1 080 144 €	1 033 913 €
Charges Fonctionnement	1 503 218 €	924 959 €	965 144 €	1 002 479 €
<b>Résultat de l'exercice</b>	<b>37 454 €</b>	<b>85 632 €</b>	<b>115 000 €</b>	<b>31 434 €</b>

### Le Mot du Maire

Le changement d'équipe municipale s'est fait non sans difficulté et dans un contexte sanitaire que nous connaissons tous, malgré ce, et après ces 6 premiers mois de mandat nous présentons des comptes à l'équilibre.

La tenue de la comptabilité d'une commune ainsi que le suivi et la réalisation de son budget s'appuient au quotidien sur des agents que je tiens à remercier à travers ce mot pour leur professionnalisme et leur implication dans la vie de notre commune.

Définition du RIFSEEP :  
Le RIFSEEP ou régime indemnitaire tenant compte des fonctions, des sujétions, de l'expertise et de l'engagement professionnel, est le nouvel outil indemnitaire de référence qui remplace la plupart des primes et indemnités existantes dans la fonction publique de l'Etat.



# 0% D'AUGMENTATION D'IMPÔTS !

Le 13 Avril 2021, le budget 2021 a été voté.

Prudent, il a pour objectif d'internaliser le maximum de prestations de service de notre commune en nous appuyant sur nos agents.

Accompagné d'une revue efficace des contrats de prestation, cette démarche nous permet d'améliorer notre capacité financière, et ainsi de pouvoir mener nos projets.

**SANS AUGMENTER LES IMPÔTS. ■**

## Budget de Fonctionnement 2021

### Recettes de Fonctionnement

	Montant 2020	Montant 2021
Fiscalité locale	691 225 €	729 042 €
Dot. & participations Etat	246 013 €	222 069 €
Produits courants	88 824 €	96 946 €
Produits Exceptionnels	220 €	9 695 €
Atténuations de charges	7 631 €	5 987 €
Opérations d'ordre	0	970 €
<b>TOTAL</b>	<b>1 033 913 €</b>	<b>1 064 709 €</b>

### Dépenses de Fonctionnement

#### Optimisation des charges à caractère général :

- Internalisation du service de nettoyage (- 9k €).
- Suppression des missions par intérim (- 27K €).
- Diminution du coût de locations du parc de photocopieurs (- 17k €)... ■

	Montant 2020	Montant 2021
Charges à caractère général	322 697 €	256 723 €
Charges de personnel	496 767 €	556 824 €
Charges de gestion courante	125 316 €	150 501 €
Charges financières	31 207 €	29 563 €
FPIC	18 021 €	19 730 €
Charges exceptionnelles	750 €	4 323 €
Opération d'ordre	7 721 €	8 691 €
<b>TOTAL</b>	<b>1 002 479 €</b>	<b>1 026 354 €</b>

## Budget d'Investissement 2021

### Recettes d'Investissement

	Montant 2020	Montant 2021
Dotation et fond globalisés	145 711 €	134 437 €
Subventions reçues	234 770 €	684 876 €
Emprunt Souscrits	0 €	0 €
Autres recettes d'investissement	77 343 €	48 635 €
Opérations d'ordre	22 203 €	8 691 €
<b>TOTAL</b>	<b>480 026 €</b>	<b>876 639 €</b>

### Dépenses d'Investissement

En 2021, les principaux projets seront l'extension de notre Groupe Scolaire « La Saladelle » et la rénovation de notre salle polyvalente. ■

	Montant 2020	Montant 2021
Dépenses d'équipement	438 667 €	898 663 €
Autres dépenses d'investissement	95 739 €	90 839 €
Opération d'ordre	14 482 €	970 €
<b>TOTAL</b>	<b>548 888 €</b>	<b>990 472 €</b>



## Le C.C.A.S. se mobilise

Le Vice-Président du CCAS de Candillargues, Christian BILLEBAULT, et son équipe fortement motivée, ont décidé dès le début du deuxième épisode COVID de visiter les personnes âgées du village pour recenser leurs besoins et estimer leur niveau de solitude, voire de dépendance.

De nombreux autres services leurs sont proposés au cours de ces visites : Télé-assistance, portage de repas par le C.I.A.S., courses au supermarché, déplacement en pharmacie pour leurs

médicaments, proposition d'appel téléphonique hebdomadaire, questionnaire sur leurs visites familiales (fréquence, ou isolement...), remise de masque si besoin, etc...

Une permanence téléphonique 24/24h et 7/7j a également été mise en place, le numéro de téléphone de la Mairie basculant à ses heures de fermeture obligatoirement sur le téléphone d'un élu et ce jusqu'à l'heure de réouverture, week-end inclus. ■

## Un bus dédié aux troubles auditifs



Il s'agit d'une nouveauté, la venue du bus AUDIO-CARE permet désormais un dépistage des troubles auditifs de proximité gratuit et l'étude des appareils sur la place du village depuis le jeudi 19 novembre.

Le succès fut tel que les organisateurs ont dû accélérer la cadence en passant à 1 passage par semaine, les rdvs sont à ce stade complets, chaque visite étant limitée à 9 dépistages par jour en raison du COVID. Ce sont déjà plus de 30 personnes qui furent examinées. ■

**IMPRIMERIE** Christophe Pauli



**04 67 29 42 33**

E-mail : [secretariat.fmg@orange.fr](mailto:secretariat.fmg@orange.fr)

439 avenue Etienne Frédéric Bouisson 34130 MAUGUIO

tvooffset

## Insertion Professionnelle

Afin de rendre un service de proximité à sa population, la commune de Candillargues accueille des permanences du P.L.I.E. - EST Hérault (Plans Locaux pluriannuels pour l'Insertion et l'Emploi). Le PLIE est là pour apporter des réponses aux publics éloignés de l'emploi et l'aider dans la construction de son parcours professionnel.

Demandeurs d'emploi de longue durée, bénéficiaires des minima sociaux dont RSA, seniors, travailleurs handicapés, et jeunes peuvent bénéficier de cet accompagnement.

Le PLIE tient ses permanences les troisièmes mercredis de chaque mois de 9h à 12h dans le bureau de permanence sociale de la Mairie. ■



**Agence de Montpellier**  
RD 613 - Lieudit Le Devès  
34433 SAINT JEAN DE VEDAS  
Tél : 04 67 42 19 60 - Fax : 04 67 47 53 80





85 Bis Bd de la Démocratie 34130 Mauguio  
**04.99.06.51.96**



Choisir votre terrain à bâtir c'est faire une rencontre, avoir le coup de cœur pour un lieu qui vous correspond. GGL Aménagement vous accompagne pour écrire cette belle histoire qui commence...

Nous concevons pour vous des quartiers où il fait bon vivre, des espaces adaptés à vos besoins, au cœur de l'environnement que vous aurez choisi.

**Engagés dans votre projet de vie.**

[ggl-amenagement.com](http://ggl-amenagement.com)

**04 99 614 514**



Groupe **GGL**

SUNCHA Crédit photo : AdobeStock © Jacob Lund



### Paiement de proximité DGFIP - Tabac Presse

La Direction Générale des Finances Publiques a noué un partenariat avec le réseau des buralistes afin de proposer une offre de paiement de proximité.

Ainsi, le Tabac Presse de l'Hortus, « Chez Mireille », vous permet désormais de régler vos impôts, amendes, ou factures de service public en espèces, jusqu'à 300 euros, et par carte bancaire. ■

### Dégradations

L'aire de jeux pour enfants « Le grand plantier » a été incendiée le lundi 22 Mars aux environs de 19h30, son accès est donc fermé jusqu'à nouvel ordre.

Cet acte inconscient impacte directement nos petits qui profitaient quotidiennement de cet espace. Une plainte a immédiatement été déposée et une enquête est en cours par la brigade de Gendarmerie de Mauguio.

Monsieur le Maire réclame une sanction exemplaire pour les responsables. ■



### Limitation 30km/h

Dans le cadre de la sécurisation des voies publiques et la favorisation des déplacements doux, la vitesse est désormais réglementée à 30 km/h sur l'ensemble de la commune.

Ce dispositif a été complété par l'installation de ralentisseurs. ■



### Histoire : Saint Blaise, saint patron du village

La plus ancienne charte de la villa carolingienne de Candillargues date de 960. Il y est mentionné que «Berthe», Comtesse de Rouergue, avait hérité de Candillargues de son oncle Hugues, comte d'Arles et de Vienne, roi de Provence puis roi d'Italie.

Le 26 février 960, elle fit don à l'abbaye de Montmajour de Candillargues et de l'église en l'honneur des Saints Côme et Damien.

Au 18<sup>ème</sup> siècle, ces anciens patrons ont été évincés en faveur de Saint Blaise, adopté comme patron titulaire.

Blaise, arménien de naissance, menait au milieu des siens une vie pure et innocente. Il a étudié la philosophie dans sa jeunesse et il était aussi médecin.

Touché de ses vertus, le peuple de Sébaste le choisit pour évêque. Il fit d'une caverne du Mont Argée sa résidence épiscopale et y guérissait aussi bien les hommes que les bêtes sauvages, ce pourquoi il fut remarqué par le gouverneur de la Cappadoce qui avait besoin d'animaux sauvages qu'il devait livrer pour les jeux du cirque. Saint Blaise obtenait par ses prières et ses bénédictions la guérison de nombreuses personnes.

Il fut arrêté sous Licinius en Arménie, on tenta de le noyer dans un étang, ce qui fut impossible, car Blaise marchait sur les eaux. Il fut donc décapité avec deux enfants le 03 février 316.

Saint Blaise est le patron de notre paroisse mais aussi celui de la ville de Dubrovnik en Croatie. C'est l'un des quatorze saints auxiliaires, il est spécialement invoqué pour les maux de gorge.

Le premier prêtre attaché à l'église Saint Blaise fut Pierre Auguste ROUX, natif de Mudaison.

Les Candillarguais célèbrent la fête de la Saint Blaise le 1<sup>er</sup> week-end de Février. Au sommet des festivités règne le taureau de Camargue. ■

**Pourthié and Co**  
Rd 24 Candillargues  
04 67 29 50 19  
www.pourthie.com

**MAISON DE PRODUCTEURS**

**Candillargues**

Taureau Camargue  
Viandes d'Aubrac  
Fruits et légumes  
Fromages  
Huiles d'olives  
Confitures/Coulis  
Riz de Camargue/Pâtes  
Vins BIO  
Deufs et conserves ...

du mardi au samedi : 9h-12h30 et 14h-18h30

*La santé tout naturellement*

Spécialiste du bio, cultivé et fabriqué dans le Sud de la France

**PHYTOTHÉRAPIE HERBORISTERIE GEMMOTHÉRAPIE AROMATHÉRAPIE COSMÉTIQUE NUTRITHÉRAPIE**

Boutique d'usine ouverte aux particuliers  
du lundi au vendredi : 9h-12h / 13h-17h

Complexe "La Gastade" 34130 Candillargues  
Tel. +33(0)4 67 29 17 03 [www.phytofrance.com](http://www.phytofrance.com)



## MOMENTS DE VIE

Ils ont rythmé vos vies en 2020, retrouvez ici les mariages, PACS, et naissances des Candillarguaises et Candillarguois\*. Toutes nos félicitations ! ■

### Mariages 2020

 Madame Chloé, Laetitia, Thérèse VIDAILHET & Madame Aurélie, Sophie, Julie DEINTERICK, le 22/02/2020

### PACS 2020

-  Monsieur Christophe RECONDU & Madame Nathalie VIALARET, le 02/01/2020
-  Monsieur Quentin, Sébastien OREJUOLA & Madame Alicia, Maria LIMA DA PONTE, le 18/01/2020
-  Monsieur Guilhem, Didier, Pierre SUC & Madame Anne, Bernadette, Marie NICOLAS, le 27/01/2020
-  Monsieur Nicolas, François, Robert DOMIN & Madame Laura, Michèle DA SILVA, le 14/02/2020
-  Monsieur Fabien, Jean LOUBIE & Madame Aurélie, Alexandra, Aurore OLLIER, le 18/07/2020
-  Monsieur Pierre-Jean NAVARRO & Madame Emily, Jean MCMASTER, le 31/07/2020
-  Monsieur Simon MICHON & Madame Anaïs, Carla, Sylviane SEGHI, le 03/08/2020
-  Monsieur Larry, Bruno, Henri BARRE & Madame Maëva, Vanina, Sandrine, Denise MANCIER, le 08/08/2020
-  Monsieur Geoffrey, Jean-Yves CARLI & Madame Cheherazade ALOUI, le 21/08/2020
-  Monsieur Romuald, Léon, Daniel ETUIN & Madame Laurie PAVON, le 25/09/2020
-  Madame Céline, Eva, Odette SANCHEZ & Madame Stéphanie ROSCIGLIONE, le 05/10/2020
-  Monsieur Damien, Frédéric, Arnaud SUHARD & Madame Julie PALANCADE, le 17/10/2020
-  Monsieur Christophe, Daniel, William PERICH & Madame Stéphanie, Odette, Julia CHEVALIER, le 22/10/2020
-  Monsieur Frédéric DA LUZ & Madame Caroline BARON, le 21/11/2020
-  Monsieur Aurélien, Vincent BLIOT & Madame Elisa BINAUD, le 19/12/2020
-  Monsieur Romain, Roland VEYSSEYRE & Madame Cindy, Marjorie, Corinne FABRE, le 22/12/2020



1, ZAC des Cabanettes  
CS 50350 - 34404 LUNEL cedex  
Tel. : 04 67 83 22 70 - Fax. : 04 67 83 04 30  
Email : [accueil.lunel@allez.fr](mailto:accueil.lunel@allez.fr) - [www.allez.fr](http://www.allez.fr)

## Naissances 2020

-  Flavio, Vicente, Robert PEREA AMAT, le 24/01/2020
-  Kayla MALLET BARBIERI, le 26/01/2020
-  Sarah, Amina, Elvire MARTELLAT, le 07/02/2020
-  Serena, Joséphine, Nunzia DEL PINO CAUSSE, le 08/03/2020
-  Jade, Andrée, Noelle DUCLOS, le 13/03/2020
-  Lorène, Sofia JARJAT, le 22/03/2020
-  Nejlah DJOUADI, le 15/04/2020
-  Camille, Louise LEFEVRE, le 22/04/2020
-  Tylio, Emilian, Tony MARTINEZ, le 23/04/2020
-  Ambre, Lucie, Jade LEFEVRE, le 26/04/2020
-  Liam, Paco FESQUET, le 10/05/2020
-  Chloé, Lydie, Ida VILLEDIEU, le 20/05/2020
-  Mia, Maria, Christine OREJUOLA, le 13/06/2020
-  Anaë, Betty, Augusta LOUBIE OLLIER, le 03/07/2020
-  Arthur, Antoine, Arnaud SUHARD, le 24/07/2020
-  Romane, Agathe TABURET, le 11/09/2020
-  Andrea, Robert RATINAUD MARTIN, le 28/09/2020
-  Alba, Hélène, Brigitte FERNANDEZ, le 09/10/2020
-  Baptiste, Emmanuel, Pascal MANELLI, le 22/10/2020
-  Luana, Jessy, Anaïs JAILLE CAILLEBOTTE, le 28/10/2020
-  Ana, Amélie, Pauline BARTHES, le 06/11/2020
-  Mathilde, Louise RUDENT, le 09/11/2020
-  Maë, Rose, Erine ROUVIER, le 16/11/2020
-  Kenzo, Davy, Sébastien GARCIA, le 17/11/2020
-  Lana, Chris CARLI, le 22/11/2020
-  Stessy, Martine PAGES, le 17/12/2020

\*Publication faisant suite à autorisation.



Vente de cheminées, inserts, poêles à granulés & à bois

Installation/Dépannage/Ramonnage/Entretien  
Toutes marques

Vente de combustibles & accessoires

Lundi - Samedi 10h à 19h  
Galerie Castel 34400 Lunel-Viel / 07.66.59.86.33 - [cotegranules@gmail.com](mailto:cotegranules@gmail.com)



Climatisation - Ventilation

30 avenue Georges Clémenceau  
34000 MONTPELLIER  
**04 67 58 08 63**  
[midichauffage@free.fr](mailto:midichauffage@free.fr)



Nouveau !  
Commande en ligne

Retrait gratuit en magasin  
(pour un retrait le lendemain, passez commande la veille avant 15h)

[www.galzer.fr](http://www.galzer.fr)



Le Taureau arrive sur nos tables...  
Gardiane, steak, rôti, côtes, saucisses...

[www.manade-du-ternen.com](http://www.manade-du-ternen.com)  
Courriel : [contact@manade-du-ternen.com](mailto:contact@manade-du-ternen.com)

Disponible chez POURTHIE and CO  
Maison de Producteurs, ferme de la Gastade  
34130 CANDILLARGUES - 04 67 29 50 19



## Sensibilisation au handicap : Handisport



Cette année encore, nos ATSEM et agents de garderie ont mis en œuvre leur projet de sensibilisation au handicap et enseigné pendant le temps périscolaire à nos enfants des Écoles Maternelle et Primaire les difficultés rencontrées par celles et ceux en situation de handicap.

Sur une durée de 5 semaines, elles ont montré par les jeux de mise en situation et de rôle aux enfants de Candillargues quelle attitude avoir face aux différences. Avec l'aide de la société Bastide et en lien avec notre CCAS, les ATSEM ont pu utiliser 6 fauteuils roulants, ce qui a permis aux enfants de tester concrètement les déplacements en situation de handicap.

Cela a été aussi l'occasion d'une belle rencontre avec les joueurs professionnels de basket handisport de Montpellier Handibasket qui sont venus exercer leurs talents de sportifs devant les écoliers.

Après un match joué, les enfants ont pu poser des questions aux joueurs. Un véritable moment d'échange, de partage et de découverte.

Merci encore aux joueurs, à la société Bastide, et à nos ATSEM.

C'est un beau message d'espoir dans un moment encore plus difficile que d'habitude. ■



## Sécurisation des abords du groupe scolaire



Nous participons tous à la sécurisation à proximité des écoles par notre comportement, notre attention, et le respect des règles de circulation.

Afin de renforcer la sécurité de nos enfants, et dans l'attente des travaux d'extension, la municipalité a procédé à la sécurisation des abords du Groupe Scolaire via l'installation de signalisations lumineuses, STOP, traçages au sol, et pose de ralentisseurs type "coussins berlinois" pour un investissement total de 4 463,27 €.

Il est à rappeler que la sécurité de nos enfants est l'affaire de tous. ■

## Protocole sanitaire

La Mairie, l'équipe enseignante, et l'Agglomération travaillent ensemble afin de garantir à nos enfants un apprentissage en sécurité. Tout est mis en place pour respecter et appliquer le protocole sanitaire ainsi que chacune des évolutions des consignes.

Tous ensemble, nous œuvrons pour le bien-être de nos enfants. ■

**MEDIAE**  
MÉditerrané, Infrastrucure, Aménagement, et Eau  
Bureau d'Etudes spécialisé  
Aménagement urbain et VRD / Infrastrucure / Hydraulique

ZAC de la Petite Camargue  
332 Chemin des Oliviers  
34400 LUNEL

Tel : 04.67.99.53.24  
Fax : 04.67.85.58.91  
mail : f.lahondex.mediae@free.fr

Vous avez un terrain constructible  
ou une propriété bâtie ?

Faites vous accompagner par nos experts fonciers  
et recevez une estimation gratuite!

04 99 54 87 86

**Belin**  
PROMOTION

**Binocle and Roll**  
[ Opticien mobile ]

- Une parfaite correction visuelle
- Des montures belles et confortables
- Des produits Made In France

Votre opticien à domicile, sur rdv  
06 95 03 12 20

**Studio de Coiffure**

**HORAIRES :**  
Mardi - Mercredi : de 9h à 18h  
Jeudi - Vendredi : de 9h à 19h  
Samedi : de 9h à 14h

06 10 69 42 94  
nathalie.wendelcoif@icloud.com  
22 rue de la Pommeraié  
34130 CANDILLARGUES

**ANAI'S COIFFURE**

ANAI'S COIFFURE MIXTE  
DU MARDI AU SAMEDI  
6 RUE PAUL VALERY  
34130 CANDILLARGUES  
04 67 06 55 79

**SAVIN CONSTRUCTION**

VILLETTELLE - LUNEL-VIEL

282 Rue du Roucagnier - ZA Le Roucagnier - 34400 Lunel-Viel - Tél. 04 67 86 41 81 - Fax 09 71 70 23 50  
E-mail : savin.construction@orange.fr

## Notre 7<sup>ème</sup> classe maintenue !



La rentrée 2020 a été marquée par l'ouverture provisoire d'une classe supplémentaire en primaire afin d'accueillir les élèves Candillarguois de plus en plus nombreux.

En 2021, nous avons d'ores et déjà la confirmation du maintien de cette 7<sup>ème</sup> classe !

La Mairie travaille en partenariat avec les différents intervenants afin de pouvoir permettre à nos enfants de bénéficier des meilleures conditions d'accueil. ■

## Chocolats

En fin d'année, les enfants du Groupe La Saladelle ont eu la surprise de recevoir des chocolats offerts par la commune. Le Père Noël avait mandaté la Mairie de Candillargues pour gâter nos écoliers.

Lors de cette distribution, nous avons pu assister à de nombreux cris de joie, sourires, mais aussi à des choix cornéliens pour choisir quel chocolat était le plus gros... Un beau moment de gourmandise pour nos écoliers. ■



## Espace jeune



L'espace jeune de Candillargues, situé au niveau de la salle Simone Veil, est un lieu dédié aux jeunes Candillarguois âgés de 11 à 17 ans, qui leur permet de se retrouver le mercredi, le samedi, et pendant les vacances scolaires pour partager de multiples activités (sport, lecture, jeux vidéos...).

Vanessa, l'animatrice du lieu, accueille vos adolescents et les accompagne tout au long de l'année.

L'espace jeune propose aussi des séjours pendant les vacances scolaires, des sorties le samedi une fois par mois, des semi-nocturnes le vendredi une fois par mois, et des semaines multi-activités.

L'inscription varie de 15 à 17 euros, elle est calculée en fonction des revenus du foyer et de la date d'inscription. Il vous suffit juste de prendre contact avec l'Agglomération du Pays de l'Or. ■

## Extension du Groupe Scolaire

Les travaux d'extension du Groupe Scolaire débuteront au début du mois de juillet, et incluront la création de deux nouvelles classes par l'optimisation des espaces perdus, dont une classe modulaire pouvant être attribuée en Maternelle ou en Primaire en fonction des années et fréquentations, la création d'un préau végétal le long des salles de classe assurant le confort d'été, une extension de la Cantine Scolaire, et des cours de récréation pour un budget total de 368 000 € HT. ■

## Convention Dico

Le Mardi 2 Mars, tous les élèves de CP de l'École Primaire « La Saladelle » ont reçu un dictionnaire des mains d'Anthony Melin, Maire de Candillargues, de son adjointe en charge des Écoles, Laëtitia Gautreau, et de Joseph Francis, Président de l'association « Le DICO ».

Cette distribution s'est déroulée dans le cadre de la convention signée avec l'association pour le programme « Mon Premier Dictionnaire ».

Le but de l'association est de permettre à chaque enfant de développer ses connaissances et de nourrir sa curiosité des mots grâce à l'utilisation d'un dictionnaire. ■



## Don de masques à l'École



Monsieur le Président de la Caisse Locale Petite Camargue de Groupama, Jean-Luc Leydier, a rendu visite à l'École Primaire de Candillargues aux côtés de l'adjointe en charge des Écoles, Laëtitia Gautreau, pour offrir 750 masques de protection dédiés aux enfants.

La Mairie et l'École Primaire remercient la Caisse Locale de Groupama pour ce beau geste de solidarité qui permettra aux enfants d'être correctement protégés dès leur rentrée. Ils serviront en effet de fonds de secours si le masque d'un enfant venait à casser ou être oublié, ou en soutien en familles en difficulté. ■

**G.M.T.P.**  
VENTE / S.A.V.  
**STIHL** MATÉRIELS PARC ET JARDIN **VIKING**

CHAÎNES DE TRONÇONNEUSES ET AFFÛTAGES

Z.A. La Louvade II - 92 rue des Cabernets - 34130 MAUGUIO  
Tél : 04 67 29 25 26  
Web : www.gmtp34.com • E-mail : gmtp34@orange.fr

aurélien  
Duclos

ARTISAN . PEINTRE

- Peinture
- Déco intérieur
- Parquet
- Ravalement façade

Contact : 06-52-30-82-01  
duclos.aurelien@orange.fr

58 rue des vanneaux  
Résidence "les rêves de Thomas" apt 14  
34130 Candillargues

HECTARE

URBANISME DURABLE

Le terrain  
au cœur

de votre projet immobilier

Votre terrain à bâtir sur [hectare.fr](http://hectare.fr)

## Soutien aux associations

Cette année difficile nous conduit chacun à être prudent et à maîtriser les budgets, tout comme à arbitrer et limiter les investissements, afin d'assurer le fonctionnement des structures, qu'elles soient municipales ou associatives.

Dans ce contexte, la commune a choisi cette année, de maintenir les subventions équivalentes à 2020 pour les associations et d'accorder une subvention exceptionnelle à celles qui se retrouvent en grande difficulté.

Cependant, plusieurs associations ont choisi de réduire leur demande de subvention voire de ne pas en demander cette année, leurs dépenses prévues en 2020 n'ayant pas été réalisées. La municipalité souhaite souligner et remercier cette démarche solidaire envers d'autres associations dans le besoin. ■

## Patrimoine et Environnement

« Côte de la Palus » a fermé ses portes en janvier 2021, elle a été remplacée par « PATRIMOINE ET ENVIRONNEMENT » en février 2021.

Notre association a pour objet :

- la Protection, la Conservation, la Sauvegarde et la mise en valeur du Patrimoine Historique du village de Candillargues.

- La protection, la sauvegarde, la défense de notre environnement naturel (cours d'eau, marais, lagunes, étang de L'Or...) la protection de la flore et de la faune sauvage, tout cela basé sur des valeurs fondamentales liées à l'écologie Environnementale.

- Les expositions culturelles, les expositions historiques, les randonnées pédestres, les visites guidées du village de Candillargues et de son environnement naturel (patrimoine historique, étang de l'Or, marais...).

Contact : 06 84 10 84 42 - sylviegrc@hotmail.com ■



## Comité des Fêtes

Nouvellement élu depuis le mois de septembre 2020, nous essayons dans cette période si particulière de faire vivre le village.

Tout d'abord, nous avons eu la chance que le Père Noël accepte de venir dans notre commune, entouré de gardians, symboles de nos coutumes et de lutins. Ce fut une grande satisfaction pour nous de voir les visages joyeux des petits et des plus grands. Moments magiques !

Avec l'aide de la municipalité, nous avons comme objectif de mettre «un coup de jeune» à notre beau TORIL. Certains travaux de sécurité ont déjà été réalisés.

Nous nous sommes également investis dans la noble cause du Téléthon et nous remercions à cette occasion tous les maréchaux ferrants présents ce jour-là. Nous avons pu admirer l'étendue de leur

professionnalisme et de leur talent.

Comme vous le savez, nous n'avons pas pu organiser la fête votive 2021 pour la Saint Blaise, Saint patron du village pour des raisons sanitaires évidentes. Cependant, vous pouvez croire en notre entière motivation. Pour preuve, un programme des plus complets et des plus festifs est déjà prêt pour cet été.

Si nous en avons la possibilité, nous mettrons tout en œuvre pour aider les manadiers, les intermittents du spectacle et les commerces locaux qui souffrent beaucoup actuellement.

Parce-que la vie est une fête et que nous ne devons pas l'oublier, nous piaffons d'impatience de tous nous retrouver ! Contact : 06 24 88 52 16 - Cdfc34@outlook.fr ■

## Jardins du Bérange

Les jardiniers du Bérange attendent avec impatience le premier rayon de soleil, certains ont cultivé des légumes d'hiver et d'autres ont laissé reposer la terre.

Pour le plaisir de tous, les 32 parcelles seront de nouveaux occupées tout en respectant les gestes barrières. Contact : 33 6 88 14 07 41 - cohin.alain@orange.fr ■



## Téléthon



Le téléthon est ancré dans le cœur de notre village, le renoncement n'était pas envisageable, nous devons nous adapter, décaler la date, pour respecter et anticiper les mesures sanitaires.

Le contexte actuel et les conditions climatiques n'ont pas découragé les associations à porter leurs beaux projets, de nombreux(-ses) Candillarguais(-es) ont pu apprécier toutes les animations organisées avec solidarité et fraternité.

Ce défi a été remporté avec succès, l'engagement des associations et des Candillarguais(-es) ont permis de récolter 2 355,80 € pour l'AFM TÉLÉTHON. Dans ces temps difficiles, il est réconfortant de voir cette solidarité dans notre village pour cette jolie cause. ■

## Mains du Coeur

En cette période difficile, nous n'avons qu'une seule idée en tête, la décoration du village pour Noël. Jamais nous n'aurions pu imaginer voir tant de petits et grands déambuler dans le village et ses alentours afin de découvrir ce que l'association avait réalisé... Un sapin à l'entrée du village, une étoile scintillante Place du Château, des décorations un peu partout, conçues majoritairement avec des matériaux de récupération. Grâce à nos adhérents, le village a été féérique pendant ces fêtes, petits et grands ont eu des étoiles dans les yeux !!!

Nous vous présentons notre programme prévisionnel 2021, si le contexte sanitaire nous le permet et avec l'accord de la Mairie.

- Fleurir de nombreux endroits du village
- Un vide grenier, le 9 Mai de 7h à 17h, toujours dans le respect des normes sanitaires et en accord avec la Mairie. Vous désirez vider vos armoires, vos placards ? N'hésitez pas, vous pouvez vous inscrire pour cette manifestation.
- 2 journées prévues pour nettoyer le village et ses alentours
- Participation Octobre Rose
- ...



A savoir également que tous les mardis après-midi, les adhérents qui le désirent partent faire une belle balade.

2021 devrait être une année bien remplie. N'hésitez pas à nous faire part de toutes vos idées. Nous sommes à l'écoute de tous.

Contact : 06 59 05 11 77 - lesmainsducoeur34130@gmail.com ■

## Associations



### SophrOnaturel

Les cours de yoga doux « yin yoga » sont maintenus en ligne, via zoom, les mardis de 18h00 à 19h15. Au printemps, un nouveau créneau sera proposé les vendredis de 9h15 à 10h30 à la salle Simone Veil.

Pour un accompagnement individuel, vous avez la possibilité de choisir : la sophrologie avec les outils de respiration et de relaxation pour réduire le stress et apprivoiser ses émotions ; le yoga de la femme qui

s'adresse à toutes les femmes, de tous âges, souhaitant renouer à leur énergie féminine, mieux vivre leur cycle ou leur ménopause, ou qui présentent des problèmes de santé affectant le féminin ; les outils de la yogathérapie, puissants et précieux, se combinent pour former une pratique complète et adaptée à la femme (enchaînement de postures, respiration, mudras et mantras, relaxation, nutrition et hygiène de vie) ; l'aromathérapie olfactive qui permet d'allier les huiles essentielles avec la méditation à travers la création de son parfum « gestion émotionnelle ». *Contact : 07 83 93 64 74* ■

### Candi Rando

La saison a enfin pu démarrer et elle bat son plein. Malgré les conditions sanitaires, nous avons déjà pu effectuer plusieurs sorties le dimanche et en semaine. La météo nous a quelques fois forcé à changer les dates prévues mais les randonnées ont été sportives mais agréables et conviviales.

Elles nous ont permis de découvrir ou revoir certains paysages ou ouvrages magnifiques qui font la beauté de notre région : l'Aqueduc de Castries, Les Matelles, les gorges du Gardon, Le fescq de Gabriac, Les ruffes du Salagou, le massif de la Gardiole... Le programme des mois à venir est fourni et comporte encore de très belles surprises. *Contact : jose.carreno34130@gmail.com* ■



### Tennis Club

Le Tennis Club Candillargues vous accueille toute l'année sur la plaine des sports de Candillargues! Cette année, ce sont plus de 110 licenciés qui ont craqué pour la petite balle jaune !

L'été 2020 et les vacances scolaires ont été rythmés par les stages tennis / multisport organisés par le club.

Plus d'une vingtaine d'enfants ont pu bénéficier des structures sportives du village en s'initiant ou en se perfectionnant au tennis.

**ELECTRICITE**

**S.A.S. BONDON**

**35/1983**  
**2018**

**04 67 64 88 90**

**Espace Commercial - Rue Hélène Boucher - 34130 MAUGUIO**

La cérémonie de remise des médailles s'est déroulée en Août 2020 avec nos petits sportifs, suivie de l'assemblée générale et du verre de l'amitié. Nos projets club y ont été présentés : la vente des chocolats de Noël en décembre 2020, la journée de la femme en mars 2021, la chasse aux œufs en avril 2021 notamment, sans compter les tournois et matchs libres qui rythmeront l'année sportive 2021.

Les cours de l'école de tennis ont démarré le 14 Septembre 2020 avec la création d'un cours compétition, d'un cours « séniors » et d'une nouvelle activité, le fit tennis qui reprendra au printemps (avec des conditions tarifaires souples et attractives). Du baby tennis aux entraînements des compétiteurs, nous avons dû nous adapter mais tous les cours ont été maintenus permettant ainsi la pratique pour tous. Cette rentrée est marquée par l'arrivée de nos enseignants, Vincent Pozo et Thomas Pierre Bes qui assureront l'école de tennis tout au long de cette année. Nous tenons à remercier vivement Delphine Demars pour son investissement ces deux dernières années au club. Séduite par notre convivialité, notre bonne humeur et notre professionnalisme, Delphine intègre la « famille » du TC Candillargues en tant que Secrétaire Adjointe. Nous continuerons donc à bénéficier de ses précieux conseils en plus de ceux de nos coaches ! Côté compétition, le championnat départemental battait son plein en septembre. Deux équipes hommes et une équipe femme ont été engagés ! Du fait du confinement, le championnat a été suspendu et dans l'attente de la reprise, nos équipes poursuivent intensément leurs entraînements. Aucun doute sur une éventuelle sortie de poule ! Côté jeunes, ce sont les tournois et les matchs libres qui feront vibrer les parents sur les courts de Candillargues.

Nous vous réservons un planning soutenu ! Fort de notre succès, nous avons pour projet la création de 2 courts supplémentaires sur la plaine des sports. *Contact : 06 15 89 26 59 / 06 09 67 04 73* ■

### Candi' Âge

Nous ne vous avons pas oubliés ! Dès que la situation sanitaire s'améliorera, nous vous tiendrons informés des manifestations à venir au coup par coup. Heureusement que nous avons pu faire notre repas au boulodrome en septembre en respectant les règles sanitaires en vigueur.

Merci d'avoir participé à celui-ci, ce fut un vrai plaisir de se retrouver. *Contact : 06 61 99 82 20 - elisabeth.kerache@orange.fr* ■



### Zoom sur la Manade du Ternen

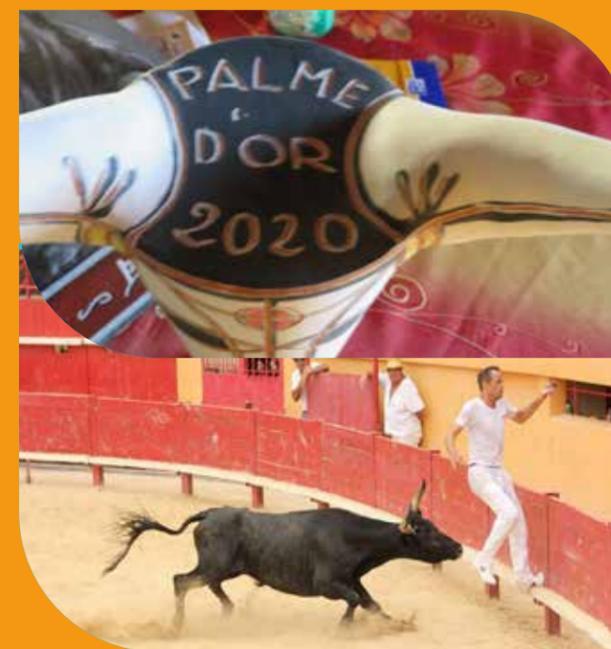
2020 est une année bien particulière, ou bon nombre de courses furent annulées, la finale du Trophée des As, la finale du Trophée de l'Avenir, le Trophée Pescalunes, etc...

La seule compétition majeure fut la Palme d'Or à Beaucaire le 29 juillet remportée par notre cocardier Muiron, nous avons également Addal un espoir à la finale du Trident d'Or.

Gageons que 2021 ne ressemble pas à 2020.

Voici quelques actions de Muiron, vainqueur de la Palme d'or à Beaucaire.

*Photo 1 : Trophée de la Palme d'Or / Photo 2 : En action à Mauguio / Contact : 06 81 46 81 24*



## Associations



### Or'Félins

L'association Or'Felins a besoin de vous ! En 2020, notre association a dépensé 49 548 €, réalisé 262 adoptions et fait stériliser une quarantaine de chats errants sur Candillargues pour limiter la prolifération.

Nous avons des besoins : HUMAINS (bénévoles, familles d'accueil...), MATÉRIELS (caisse de transport/ à litière, couchages, jouets, alimentation, etc) et FINANCIERS vu le montant de nos dépenses annuelles.

Concernant les dons, sachez que nous sommes reconnus d'intérêt général et que les dons ouvrent droit à une réduction d'impôt de 66% (pour un don de 100€, 66€ seront déduits de la somme à payer vos impôts). Et si vous avez une petite place chez vous, vous pourriez tenter l'expérience d'être famille d'accueil, on vous confie un chat le temps de son adoption, vous lui apportez de l'amour et nous, on prête le matériel et on finance tout (soins, alimentation...) ! Plus nous avons de familles d'accueil, plus nous pouvons sauver de chats. N'hésitez pas à en parler autour de vous. *Contact : orfelins34@gmail.com* ■

### Hapkido

L'association HAPKIDO SELF a démarré ses activités en janvier 2020. En Coréen, Hapkido signifie : "Hap" ( ) : harmonie, union et coordination ; "Ki" ( ) : importance de l'énergie interne dans la pratique de cet art martial ; "Do" ( ) : le chemin, la voie. C'est un excellent moyen de self-défense, idéal pour prendre confiance en soi et se sentir plus en sécurité.

Pour quels bienfaits ? Tonification de l'ensemble de la silhouette ; activation des systèmes cardio-pulmonaire et cardio-vasculaire ; amélioration de la condition physique générale, de l'agilité, de la rapidité et de la souplesse ; amélioration de la confiance en soi. Cet Art Martial est accessible aux enfants et aux adultes, hommes et femmes. Les entraînements ont lieu à l'Espace Simone Veil - Rue de l'Hospitalet - 34130 Candillargues. *Contact : 06 31 07 74 19 - suquet34130@outlook.fr* ■



### Pétanque de l'Or

La pétanque de l'or est fière d'avoir pu participer au téléthon malgré les conditions sanitaires.

Nous avons dû nous adapter comme lors de l'organisation complète de l'événement, en remplaçant le concours habituel par un concours de tir de précision avec participation libre pour permettre de recueillir une belle cagnotte. Nous avons, fin janvier, réalisé le renouvellement des

licences en espérant pouvoir représenter Candillargues lors des concours officiels. Concernant, la reprise des activités loisirs nous espérons que cette pandémie ne soit plus qu'un mauvais souvenir d'ici l'ouverture de la saison 2021. *Contact : 06 65 74 17 44 - petanque.candillargues@gmail.com* ■

**SERVICE CLIENTÈLE : 04 34 20 30 02**  
www.saur.com

**DISTRIBUTION ET GESTION DE L'EAU**

**Agence Hérault**  
172 rue des Artisans  
34280 LA GRANDE MOTTE

- Travaux d'équipement et de canalisation
- Gestion des boues d'épuration
- Entretien des fosses septiques
- Services aux industriels
- Irrigation

## Urbanisme



### Végétalisation

Avec le concours du Département de l'Hérault, la commune de Candillargues a planté 50 arbres en fin d'année 2020 et commandé 50 arbres supplémentaires pour cette année 2021. Ces derniers sont adaptés à notre territoire, éprouvant de faibles besoins en eau, et respectant leur environnement urbain (chaussée, constructions voisines,...).

Les élèves de l'École Maternelle ont lancé cette opération en plantant avec enthousiasme 3 arbres de Judée devant le groupe scolaire « La Saladelle ». Dès cette année, les enfants auront la joie de suivre le cycle des saisons en observant leur évolution.

Cette opération annuelle de plantation de 50 arbres participe à l'action de re-végétalisation de la commune, en venant s'ajouter aux plantations qui seront réalisées à chaque aménagement. ■



### Opération Sapins de Noël



Cette année encore, l'Agglomération du Pays de l'Or et la Mairie de Candillargues ont mis en place l'opération « Donnons une seconde vie à nos sapins ».

2 points de collecte étaient ainsi mis à disposition des Candillarguois.

Plus d'une centaine de sapins ont ainsi été valorisés.

Merci aux Candillarguois qui ont joué le jeu ! ■

## Consultations citoyennes Aéroport / Transport



Durant quatre semaines, la commune a invité l'ensemble de la population à s'exprimer lors d'une consultation citoyenne sur l'aéroport et le transport à Candillargues. Les enquêtes ont été distribuées dans les boîtes aux lettres, publiées sur le site internet de la commune, et sur les réseaux sociaux afin d'atteindre toutes les générations.

Ces dernières ont permis d'identifier l'ensemble des éléments impactant le bien-vivre des Candillarguais ainsi que les difficultés rencontrées.

Concernant l'aéroport, sur 462 foyers ayant participé à cette consultation, 90,7 % ont identifié le volume sonore comme le plus impactant sur leur bien-être et 49,5 % des retours estiment que les horaires de vol ne sont pas satisfaisants. Une activité aérienne en particulier se retrouve ciblée par plus de 98 % des retours.

Suite aux derniers travaux d'aménagement de l'aéroport, le mardi 16 Mars 2021 Mr le Maire accompagné du 1er Vice-Président de l'Agglomération et Maire de Mauguio Yvon Bourrel se sont rendus sur place, aux côtés des services de l'agglomération. Une rencontre constructive qui au-delà de nombreux échanges a permis de faire un point réglementaire et d'envisager des pistes de travail communes pour améliorer la cohabitation entre l'activité aéronautique et l'habitat.

À la fin du mois de Mai et toujours dans le cadre de cette consultation, M. le Maire recevra M. le Député de notre circonscription Patrick Vignal. La prochaine étape consistera à réunir l'ensemble des usagers, les services de l'agglomération, services de l'état, Police de l'aviation etc, dans le but d'envisager ensemble des solutions concrètes à présenter à la population. Cette étape étant suspendue à l'amélioration de la situation sanitaire, nous définirons une date ultérieurement.

La consultation au sujet du transport a reçu 235 retours. Il en ressort un fort besoin d'amélioration de la sécurité pour chaque mode de déplacement, une offre d'interconnexion insuffisante, et une offre de déplacement alternative totalement absente (covoiturage, déplacements doux au sein de la commune). 63 % des participants ont émis des suggestions et idées d'amélioration, dont la grande majorité consiste à améliorer la sécurité des accès à la commune.

Nous présentons donc cette analyse de l'ensemble des contributions aux autorités compétentes, à l'agglomération ainsi qu'à la Région (gestionnaires des réseaux de transport). Nous intégrerons ces résultats à notre étude urbaine dont un axe principal est la définition d'un plan de déplacement et de stationnement.

De ce fait, cela va nous permettre d'enrichir la proposition de stratégie sur le transport et les interconnexions pour Candillargues, et de trouver les meilleures solutions à mettre en place pour notre avenir en termes de mobilité. ■

## Lutte écologique contre les chenilles processionnaires

Dans la continuité de la taille des arbres, votre service technique a procédé à l'installation de nids à mésanges sur les pins de la commune.

Ils permettront l'installation de ces redoutables prédatrices de chenilles processionnaires et leur chant ravira les oreilles de chacun. ■

## Limitation d'accès aux centres de valorisation

Depuis plusieurs années, l'Agglomération du Pays de l'Or s'inscrit dans une double démarche : la facturation au plus juste des dépôts issus d'usagers non ménagers (ceci limitant l'impact financier sur les particuliers), la prévention de production de déchets.

La mise en place du contrôle d'accès en 2018 permet désormais de réaliser de fines analyses de l'utilisation des centres de valorisation. Au terme de 3 ans de données, il apparaît les résultats suivants :

- coût moyen de prise en charge de chaque dépôt pour l'administration : 35 €,
- chaque carte d'accès badge en moyenne 10 fois par an,
- 91 % de la population se rend moins de 24 fois par an en déchetterie,
- parmi les 9 % restant, certains usagers se rendent plus de 300 fois en déchetterie par an,
- tonnage moyen/habitant = 644,93 Kg/hab contre une moyenne nationale à 162 Kg/hab.

Aussi, depuis le mois de décembre dernier, le nombre de passages dans les centres de valorisation du Pays de l'Or est limité à 24 par année civile. Au-delà, chaque accès est facturé à hauteur de 35 € net. Les usagers seront avertis dès le 20<sup>ème</sup> passage.

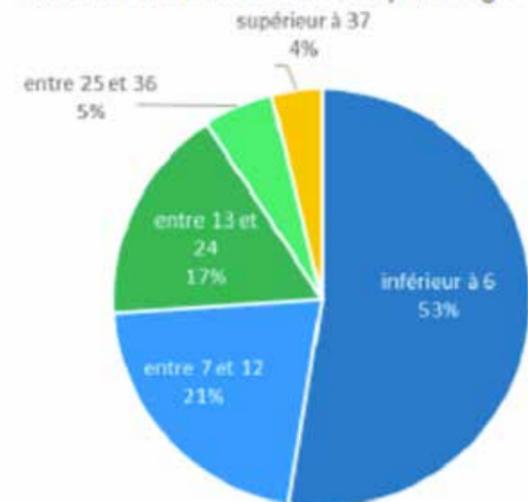
La mise en place de cette limitation a pour objectif d'inciter l'ensemble de la population à mettre en place des méthodes et réflexes simples de gestion des déchets tels que : s'équiper d'un composteur, penser au don avant de jeter, lors de l'acquisition d'un appareil électroménager ou d'un meuble, il est important de savoir que le revendeur a l'obligation de reprendre votre ancien équipement.

Il est à savoir que ce dispositif a pour double objectif une prise de conscience collective de la nécessité d'optimiser notre production de déchets mais aussi d'identifier les personnes utilisant la déchetterie trop fréquemment : certaines personnes se déplacent très régulièrement en



### Base d'analyse :

#### Nombre de visites annuelles par usager



déchetterie, se débarrassant de très petites quantités, d'autres utiliseraient leur carte d'accès pour évacuer des déchets issus de leur activité professionnelle. Les personnes identifiées font donc l'objet d'un traitement au cas par cas. ■

## Le débat de la Z.A.E. - Réponse de M. Le Maire

« Comme annoncé dans le magazine municipal de Juillet-Août-Septembre 2020 et conformément à notre engagement de campagne, nous avons interrompu dès notre prise de fonction le projet de Z.A.E. prévu initialement à proximité immédiate des habitations et de l'aérodrome.

Ce projet suscitait de justes inquiétudes et oppositions parmi lesquelles un enjeu primordial concernant la sécurité des Candillarguois, comme des futurs occupants de la Z.A.E., lié à un risque de crash sur l'emplacement retenu.

En effet, ce projet mal ficelé a d'ailleurs reçu un avis défavorable des services départementaux gestionnaires des routes parce qu'il contrevenait aux obligations en matière de route et de circulation.

Votre équipe municipale a donc, en cohérence avec ses engagements et avec les risques et approximations constatés, refusé le permis d'aménager de cette Z.A.E..

Il était temps, puisque l'entêtement passé a conduit l'Agglomération du Pays de l'Or à engager plus de 110 000 € dans diverses études dans le but de justifier la faisabilité du projet.

Or, si l'aménagement d'une Z.A.E. ne fait pas débat, puisque, oui, nous voulons soutenir nos entreprises et artisans locaux, son implantation et son plan d'aménagement doivent être adaptés à la configuration de notre village, à la sécurité, et au bien-être des Candillarguois.

L'arrêt de ce projet n'entraîne donc AUCUN coût pour le village et une nouvelle implantation est d'ores et déjà à l'étude. Lorsque le nouveau P.L.U. (Plan Local d'Urbanisme) sera voté, en cohérence avec le S.C.O.T. (Schéma de Cohérence Territoriale) du Pays de l'Or, nous amènerons une Z.A.E. véritablement adaptée à notre territoire et à notre patrimoine.

Aucun argument comptable quel qu'il soit ne pourra jamais justifier de mettre en danger nos administrés. » ■

## Restauration du Toril

Grace à l'initiative du Comité des Fêtes de Candillargues, notre Toril fait peau neuve.

Le Service Technique a sécurisé la structure de l'ouvrage.

Ce travail sera suivi de la rénovation de la toiture et de la façade par les mains de l'équipe du Comité des Fêtes. ■



## Sécurisation des accès RD 106 et reprise du Chaucidou

Le Vendredi 19 Mars, Monsieur le Maire, Anthony Melin, Jacques Cruz, Adjoint à l'Urbanisme, Laurence Navarro, Conseillère Déléguée notamment en charge des déplacements, le service départemental gestionnaire des routes, et Monsieur le Conseiller Départemental, Brice Bonnefoux, se sont réunis pour faire un point sur l'aménagement du Chaucidou ainsi que l'état de la RD106, et planifier les travaux de réfection de ces axes.

Ont été actés les décisions suivantes :

- Étude de la problématique du croisement des routes D106/D172 et engagement de travaux d'amélioration au printemps, jusqu'à l'été
- Reprise de la chaussée et application d'un revêtement adéquat au printemps
- Démarrage des travaux de réfection de l'axe RD106 après l'été jusqu'au printemps prochain, incluant plusieurs étapes :
  - Rectification des virages dangereux et éloignement des fossés
  - Installation de poutres de rives permettant



l'élargissement de la chaussée

- Application d'un revêtement assurant une adhérence optimale. ■

## Entretien de l'Église



La mise en concurrence entre plusieurs prestataires a permis à la commune de sélectionner un nouveau prestataire de renom, positionné sur le remplacement de l'automate pour 1 336,01€ contre 2 374,80 € via notre ancien prestataire, et passer un nouveau contrat d'entretien générant plus de 30 % d'économie de fonctionnement.

Les cloches de l'église sonnent donc à nouveau normalement.

La commune va maintenant procéder au nettoyage du clocher longtemps délaissé, via une entreprise spécialisée. Coût de l'opération chiffré : 3 240 €. ■

Comme s'en sont aperçus de nombreux Candillarguois, les cloches de l'église avaient cessé de fonctionner.

Une panne, malheureusement non réparable, de l'automate de gestion des cloches a donc induit son remplacement.



## Restauration de l'Éolienne et du Château d'eau

temps, de leurs compétences, qui permettent ainsi à la commune d'envisager cette opération sentimentale pour beaucoup.

Une restauration patrimoniale réalisable grâce à la participation des bénévoles, qui aura une véritable plus value environnementale, permettant de lutter contre l'insalubrité du canal de l'Or en assurant sa ré-oxygénation via la réactivation du système de pompage. ■

La commune souhaite remercier vivement l'ensemble des bénévoles qui s'inscrivent dans le projet de restauration de l'Éolienne et de son château d'eau. Il s'agit d'un projet citoyen à l'initiative de nombreux Candillarguais venus donner de leur

## Taille des arbres et mise à disposition du bois

Les agents du service technique ont procédé à la taille de l'ensemble des arbres de la commune.

À cette occasion, les branches taillées ont été débitées et mises à disposition des riverains.

Au-delà de l'entretien et de la sécurisation des espaces publics, cette opération de partage a connu un véritable succès et s'inscrit dans une démarche environnementale forte. ■



## Tribune libre | Opposition\*

Centre de Valorisation : ce qui va changer pour nous!

Le 16 décembre 2020, le Conseil Communautaire a voté, à une très large majorité, la facturation des passages en centre de valorisation, au-delà du 24ème dépôt par année civile. Donc, depuis le 1er janvier 2021, les usagers dit «ménagers» devront s'acquitter d'une redevance de 35€ par passage, au-delà du 24ème passage. Cette décision a fait l'objet d'une publicité des plus discrète, il nous a fallu consulter le site de l'agglomération et sa page facebook pour voir enfin l'information. Pire encore, le bulletin d'informations n° 34 de février 2021 de l'agglomération, n'annonce surtout pas cette décision ! Cette même discrétion est aussi à mettre au crédit de notre municipalité. Elle nous avait pourtant habituer à une certaine boulimie communicative, et bien, là, elle nous a simplement gratifiés d'un «silence radio» assourdissant.

Nous ne pouvons pas nous empêcher de rapprocher cette décision, de celle prise par ce même conseil communautaire qui a clôturé le budget annexe de la ZA La Providence, prévue à Candillargues sur la demande du seul maire de notre commune, résultat : une addition de 114 440,82 € à la charge du contribuable ! Une fois de plus les contribuables que nous sommes tous, allons payer cher, 35€ pour quelques tricheurs et 114 440,82 € sur simple volonté unilatérale d'un vice-président.. ■

\* Cette tribune est un espace d'expression dédié à l'opposition municipale. Les contenus publiés sont fournis par leurs soins et sont publiés dans l'état.

# Intermarché

SUPER

## MAUGUIO CENTRE VILLE

**HORAIRES**

**Lundi à samedi : 8h30 à 20h00**

**Dimanche : 8h30 à 12h30**

# 04 67 56 44 44

## OUVERT LE DIMANCHE MATIN



N°3

Janvier  
Février  
Mars

*Ne pas jeter sur la voie publique - Publicités mises  
sous l'entière responsabilité des annonceurs*



**PEFC** 10-31-3358 / Certifié PEFC / Ce produit est issu de forêts gérées durablement et de sources contrôlées. / [pefc-france.org](http://pefc-france.org)